



La Lettre Electronique de TRRAACE TRRAACE Electronic Newsletter

N° 14 – 16/04/2005

TRRAACE :

TOUTES LES RESSOURCES POUR LES RADIOS AFRICAINES ASSOCIATIVES COMMUNAUTAIRES ET EDUCATIVES

TRACKING RESOURCES FOR RADIOS IN AFRICA AT THE BENEFIT OF THE ASSOCIATIVE COMMUNITY AND EDUCATIVE RADIO STATIONS

TODOS OS RECURSOS PARA AS RADIOS ASSOCIATIVAS EN AFRICA ASSIM CEMO COMUNITARIAS E EDUCATIVAS

[HTTP://WWW.MEDIAFRICA.NET](http://www.mediafrica.net)

Table des matières / Table of content

EDITORIAL.....	2
Radios Internationales.....	2
International Radio Stations.....	2
NEW ON TRRAACE NOUVEAUTES.....	2
Réseaux /Networks.....	2
Zambia Community Media Forum.....	2
NOUVELLES/NEWS/NOTICIAS.....	3
Niger: Un journaliste arrêté et sa radio fermée.....	3
Togo: Radio Victoire Allowed to Resume Broadcasting.....	3
Togo: Radio Victoire autorisée à reprendre ses émissions.....	4
SMSI: Fonds de solidarité numérique, le rêve devient réalité.....	4
Ghana: Eagle FM studios destroyed by fire.....	5
Niger: Radio Alternative FM autorisée à rouvrir.....	5
Cote d'Ivoire: UN Radio Extends Coverage in the North.....	5
RDC: Le gouverneur de la province du Sud-Kivu menace de fermer les radios communautaires.....	5
RDC: La Monuc condamne les déclarations du gouverneur du Sud-Kivu menaçant les radios.....	6
DR Congo: Provincial Governor Threatens to Close Community Radio Stations.....	6
Afrique: BBC Talent 2005: le concours est lancé.....	6
South Africa: Bush Radio Seeking Intern/Volunteer.....	7
Africa: African Information Society Initiative (AIS) Media Awards.....	7
World: Batten Awards for Innovations in Journalism.....	7
World: A.H. Boerma Award.....	7
Nigeria: Govt Control On Radio Stations Condemned.....	7
Uganda: Unicef Awards FMs.....	8
Niger: Director of Alternative Media Group Released.....	8
UNICEF Radio - Stories by, with and for Children.....	8
Togo: Une radio française aux côtés de radio Nana FM pour l'élection présidentielle.....	9

EDITORIAL

RADIOS INTERNATIONALES

Dans sa section „Partenaires“, rubrique „Radios Internationales“, TRRAACE présente une dizaine de radios internationales présentes sur le continent africain (le plus souvent par un réseau de relais). Parmi elles notamment BBC, DW, RFI, VOA, Radio Nederland, Radio Vatican, Radio Canada International. A partir de la fiche de présentation de ces radios, un lien direct vers ces radios permet d'accéder directement à leur site: en plus d'offrir des nouvelles (source supplémentaire d'information), la plupart de ces radios internationales proposent aussi aux radioteurs africains des services, des appuis ou un partenariat. Des sites à visiter...!

INTERNATIONAL RADIO STATIONS

In the „Resources“ section, under the headline „International Radios“, TRRAACE presents some international radios stations which broadcasts over Africa, namely BBC, DW, RFI, VOA, Radio Nederland, Vatican Radio, Radio Canada International. From the descriptive card, TRRAACE offers the direct link to the respective website of these international radios. There you will find news, but also often audio files, support and sometimes proposal for partnership. All these rich websites deserve to be explored attentively!

NEW ON TRRAACE NOUVEAUTES

RÉSEAUX /NETWORKS

Zambia Community Media Forum

The Zambia Community Media Forum (ZaCoMeF) is an umbrella body representing the Zambian community media sector. Membership of ZaCoMeF is drawn from all the provinces of Zambia. ZaCoMeF was formed to address the specific problems that affect local community media. It also serves as a broker and clearing house for the community media initiatives. The forum caters for all community media initiatives in Zambia and will be all inclusive and open to all media actors in the Zambia.

ZaCoMeF has four main areas of focus, these are:

1. Applied research: research on issues affecting community media operations. There has not been enough information on community media initiatives and issues in Zambia, resulting in little understanding of the structural and operational aspects of community media.
2. Networking and mentoring: networking among the sector so that participants can share and learn from one another.
3. Advocacy and lobbying: advocacy and lobby for the sector on issues of policy and requirements for licensing among others so that legal issues affecting the operations of the sector can be sorted out.
4. Capacity building: the forum will try to develop capacities among the sector in terms of assisting the community media members sort out problems such as untrained staff or a lack of information communication technology.

It encourages its members to be part and contribute in solving problems that are tackled by the forum. Panos Institute Southern Africa is the current secretariat of the forum, and this is designed to be for the period of three years, after which the forum will be expected to stand on its own.

Source: Soul Beat Africa site, March 06 2005.

NOUVELLES/NEWS/NOTICIAS

(Posted from 1 to 15/04/2005)

- [Africa: African Information Society Initiative \(AISI\) Media Awards](#)
- [Afrique: BBC Talent 2005: le concours est lancé](#)
- [Cote d'Ivoire: UN Radio Extends Coverage in the North](#)
- [DR Congo: Provincial Governor Threatens to Close Community Radio Stations](#)
- [Ghana: Eagle FM studios destroyed by fire](#)
- [Niger: Director of Alternative Media Group Released](#)
- [Niger: Radio Alternative FM autorisée à rouvrir](#)
- [Niger: Un journaliste arrêté et sa radio fermée](#)
- [Nigeria: Govt Control On Radio Stations Condemned](#)
- [RDC: La Monuc condamne les déclarations du gouverneur du Sud-Kivu menaçant les radios](#)
- [RDC: Le gouverneur de la province du Sud-Kivu menace de fermer les radios communautaires](#)
- [SMSI: Fonds de solidarité numérique, le rêve devient réalité](#)
- [South Africa: Bush Radio Seeking Intern/Volunteer](#)
- [Togo: Radio Victoire Allowed to Resume Broadcasting](#)
- [Togo: Radio Victoire autorisée à reprendre ses émissions](#)
- [Togo: Une radio française aux côtés de radio Nana FM pour l'élection présidentielle⁹](#)
- [Uganda: Unicef Awards FMs](#)
- [UNICEF Radio - Stories by, with and for Children](#)
- [World: A.H. Boerma Award](#)
- [World: Batten Awards for Innovations in Journalism](#)

ALERT

FROM : 2005-04-01

Niger: Un journaliste arrêté et sa radio fermée

http://www.rsf.org/article.php3?id_article=13045

Reporters sans frontières annonce l'arrestation et l'incarcération de Moussa Tchangari, directeur de l'hebdomadaire Alternative et de la radio privée Alternative FM, également dirigeant de la Coordination démocratique de la société civile du Niger (CDSCN), une association indépendante de réflexion et d'action politique. (...)

Moussa Tchangari a été arrêté le 26 mars et placé en détention le 29, alors que les manifestations contre la vie chère ont pris une grande ampleur depuis le 15. (...)

Le 29 mars aux environs de 5 heures du matin, la police judiciaire, sur ordre du procureur de la République de Niamey, a également fermé les locaux de la station Alternative FM, sans justifications et jusqu'à nouvel ordre.

Source: Reporters sans frontières, Communiqué du 31/03/2005

ALERT

FROM : 2005-04-01

Togo: Radio Victoire Allowed to Resume Broadcasting

<http://www.rsf.org>

RSF has welcomed a 25 March 2005 decision by Togolese authorities' to allow Radio Victoire to resume broadcasting. (...)

Georges Agbodjan, president of the broadcast regulator Haute Autorité de l'audiovisuel et de la communication (HAAC), announced the decision to allow Radio Victoire to resume broadcasting in a 22 March letter to the station's financial and administrative director, Edmond Agbozo.

Radio Victoire ceased broadcasting on 7 February 2002, following the seizure of its transmission equipment by Interior Ministry officials. The station was accused of ignoring an HAAC warning sent to station management earlier. (...)

Before reopening, Radio Victoire was forced to settle accrued licencing fees in the amount of

700,000 CFA Francs (approx. US\$1,385; 1,070 euros) owed to the regulatory body for the post and telecommunications sector (Autorité de réglementation des secteurs des postes et télécommunications, ART&P).

Station management contacted by RSF said they expected to resume broadcasting by 28 March 2005, as all their equipment had been returned.

Source: Reporters sans Frontières (Paris), Press Release, March 31, 2005 - Posted to the web March 31, 2005

ALERT

FROM : 2005-04-01

Togo: Radio Victoire autorisée à reprendre ses émissions

http://www.rsf.org/article.php3?id_article=13000

Reporters sans frontières se réjouit de la décision des autorités togolaises, qui ont autorisé la réouverture de Radio Victoire, le 25 mars 2005. (...)

Radio Victoire a été autorisée à reprendre ses émissions, a indiqué Georges Agbodjan, président de la Haute Autorité de l'audiovisuel et de la communication (HAAC), dans une lettre du 22 mars 2005 adressée au directeur administratif et financier de la radio, Edmond Agbozo.

Le 7 février 2002, Radio Victoire avait dû cesser d'émettre, suite à la saisie de son matériel de transmission par des agents du ministère de l'Intérieur. La radio était accusée de ne pas avoir respecté une mise en demeure de la HAAC, transmise à la rédaction via les Renseignements généraux. (...)

Avant de rouvrir, Radio Victoire a dû verser ses arriérés de redevances, d'un montant de 700 000 francs CFA (environ 1 070 euros), dus à l'Autorité de réglementation des secteurs des postes et télécommunications (ART&P). (...)

Source: Reporters sans frontières, communiqué 31/03/2005 - posté sur le site de RSF

NEWS

FROM : 2005-04-01

SMSI: Fonds de solidarité numérique, le rêve devient réalité

<http://simbani.amarc.org/page.php?content=article&num=689>

Le Président de l'Union Africaine le nigérian Obasanjo a lancé le fonds de solidarité numérique lundi 14 mars dans la capitale Suisse.

Avec ce fonds, un pas vient d'être franchi par l'Afrique dans sa marche vers une société de l'information inclusive. C'est à la fois un rêve réalisé mais aussi un nouveau défi que l'Afrique doit relever. Le défi, dira le président Sénégalais Abdoulaye Wade initiateur du fonds en Décembre 2003, c'est d'accélérer la résorption du fossé global qui divise l'humanité. Une chose pas impossible certes mais qui demande le concours de tous. Ce fonds, alimenté par les contributions volontaires de plus de 120 municipalités, sera orienté vers les projets communautaires de base. Pour permettre aux 80% de la population mondiale d'accéder aux technologies de l'information et de la communication, il faudra que chacun s'y mette selon le président sénégalais qui a lancé un appel à l'endroit de ses pairs africains pour faire du fonds de solidarité numérique une réussite totale.

De nouveaux Etats adhèrent au fonds de solidarité numérique

Six nouveaux Etats ont signé leur adhésion au fonds de solidarité numérique. Il s'agit du Nigeria, du royaume du Maroc, de l'Algérie, de république Dominicaine, de la Guinée Equatoriale et de la France.

Ces derniers ont profité de la journée de lancement du fonds de solidarité numérique déroulé le 14 mars dernier dans la capitale Suisse pour répondre favorablement en actes à l'appel lancé par les administrateurs dudit fonds. En plus de la signature qui marque l'adhésion de ces pays dans le processus d'une société de l'information inclusive en Afrique, chacun d'eux a dégagé une enveloppe de 300.000 euros pour soutenir le fonds excepté le Nigeria qui a donné un million d'euros.

Source: Simbani Agence d'information AMARC Afrique, 15/03/2005 et 22/03/2005

NEWS

FROM : 2005-04-06

Ghana: Eagle FM studios destroyed by fire

Fire has destroyed equipment in the studio of a private radio station "Eagle FM" at the Cape Coast polytechnic.

The facilities include the console, computers, a set of furniture, air conditioners and other gadgets. The station was established by the students of the polytechnic with their own resources about six months ago.

The president of the Polytechnic Students' Representative Council, Nutifafa Kwao Agbenorto, told Radio Ghana that the fire started at about 4.30 am [0430 gmt] when a presenter was about to open the station.

He said the students had to call the [Ghana national] Fire Service to help put out the fire. Mr Agbenorto said everything in the studio got burnt except a Holy Bible.

He said the students are bent on reviving the radio station. [Passage omitted]

Source: Radio Ghana, Accra, in English 1900 gmt 4 Apr 05, quoted by BBC Monitoring Global Newline Media File, 06/04/2005

ALERT

FROM : 2005-04-06

Niger: Radio Alternative FM autorisée à rouvrir

<http://www.rsf.org>

Radio Alternative FM autorisée à rouvrir alors que son directeur Moussa Tchangari est toujours emprisonné.

Reporters sans frontières salue la décision de la justice nigérienne qui a reconnu, dans un jugement en référé du 5 avril 2005, l'illégalité de la fermeture de Radio Alternative FM, ordonnant sa réouverture le 6 avril à 11 heures 30.

Source: Reporters sans frontières, Communiqué de presse, 06/04/2005

NEWS

FROM : 2005-04-07

Cote d'Ivoire: UN Radio Extends Coverage in the North

ONUCI FM, the United Nations radio in Cote d'Ivoire extended its coverage to Korhogo, in the north of the country, on Tuesday 5 April 2005 on 95.3 MHz - the same frequency as in Bouake and Daloa.

ONUCI FM is a general news station created by the United Nations to promote peace and reconciliation in the country. The station broadcasts political, economic, cultural and sports programmes in French, 24 hours a day. Programmes in all the national languages are also planned. ONUCI FM team comprises 30 journalists and technicians as well as a dozen correspondents based in different Ivorian cities.

The radio was created by Security Council Resolution 1528 and started broadcasting on 13 August 2004 in Abidjan on 96 MHz. It is currently in the process of achieving total national coverage with the installation of a new transmitter, which will cover Yamoussoukro, Man, Odiene, Daoukro, Bondoukou, San Pedro and Duekoue.

With an estimated four million listeners, the UN peace radio has managed to carve out a niche for itself in the Ivorian media environment.

Source: United Nations press release, New York, in English 6 Apr 05, quoted by BBC Monitoring Global Newline Media File 07/04/2005

ALERT

FROM : 2005-04-08

RDC: Le gouverneur de la province du Sud-Kivu menace de fermer les radios communautaires

<http://fr.allafrica.com/stories/200504060705.html> Augustin Bulaimu, gouverneur de la province du Sud-Kivu, à l'est de la République Démocratique du Congo (RDC), a menacé, le 3 avril 2005, de fermer les radios communautaires et associatives de cette province au cours d'une conférence de presse organisée en sa résidence officielle.

Source: Journaliste En Danger (Kinshasa), 6 Avril 2005

Publié sur le web le 6 Avril 2005 et repris par allAfrica.com

ALERT

FROM : 2005-04-08

RDC: La Monuc condamne les déclarations du gouverneur du Sud-Kivu menaçant les radios

<http://fr.allafrica.com/stories/200504070195.html> La Mission de l'Onu en République démocratique du Congo a condamné mercredi "toute tentative de museler la presse" après les déclarations du gouverneur du Sud-Kivu menaçant de fermeture certaines radios communautaires de Bukavu, chef-lieu de la province.

Source: Le Potentiel (Kinshasa), 7 Avril 2005 - Publié sur le web le 7 Avril 2005 et repris par allAfrica

ALERT

FROM : 2005-04-08

DRCongo: Provincial Governor Threatens to Close Community Radio Stations

<http://allafrica.com/stories/200504060808.html> On 3 April 2005, Augustin Bulaimu, governor of South Kivu province, eastern Democratic Republic of the Congo (DRC), threatened to close the province's community radio stations during a press conference held at the gubernatorial residence. Bulaimu told the conference that the stations did not "make [his] voice heard" and that it was their responsibility to "talk about the authorities' activities, however unimportant they might seem." Speaking out against Radio France Internationale (RFI) reporter Ghislaine Dupont, who was in Kinshasa and Bukavu in late March, Bulaimu told the conference, "This woman strolled into the Provincial Governor's Office and [they] gave her useless information. As a result, she produced bad reports (. .)."

Bulaimu was referring to Dupont's recent reports on [provincial] mismanagement, the erratic nature of service delivery in the province, and the perennial discord between the governor and his two deputy governors.

For further information, contact D. M'Baya Tshimanga, president, Journaliste en danger (JED), B.P. 633 Kinshasa 1, Democratic Republic of Congo, tel. +243 814 035821, +243 9898 0760, +243 99 96 353, fax: +243 88 01 625, e-mail: direction@jed-afcentre.org, Internet: <http://www.jed-afrique.org>

Source: Journaliste En Danger (Kinshasa), Press Release, April 6, 2005 - Posted to the web April 6, 2005 and quoted by allAfrica.com

RESOURCE

FROM : 2005-04-08

Afrique: BBC Talent 2005: le concours est lancé.

http://www.bbc.co.uk/french/highlights/story/2005/03/050326_bbctalent2005.shtml Le grand concours annuel de reportage de BBC Afrique est lancé. Pour la troisième année consécutive, vous êtes invités à participer à ce concours qui a été pensé pour encourager les talents qui sommeillent en chacun de vous.

REGLEMENT DU CONCOURS

Réaliser un reportage de 5'00 maximum, sur un sujet de votre choix, en français, sur un support audio (bande magnétique, CD, cassette, mini-disc ; pas de bande dictaphone).

* Le concours est ouvert à tous, mis à part les gagnants du premier prix des éditions précédentes.

* La date de clôture de réception des contributions est fixée au 7 mai 2005.

Pour tous renseignements supplémentaires, écrivez à bbcafrrique@bbc.co.uk

Vos reportages doivent être envoyés à l'adresse suivante:

Talent 2005, BBC Afrique, Room 227, Bush House, Strand, London, WC2B 4PH, United Kingdom

Source: OneWorld Radio site Radio Un Seul Monde :

<http://fr.radio.oneworld.net/article/frontpage/344/5060>

RESOURCE

FROM : 2005-04-09

South Africa: Bush Radio Seeking Intern/Volunteer<http://www.bushradio.co.za>

Cape Town's Bush Radio is looking for an intern/volunteer willing to join them to, amongst other things, coordinate the implementation of an edutainment serial radio drama from the end of April for a period of at least three months. The successful candidate will have an academic background and/or experience in Media or Development studies and a strong interest in communications, youth issues and the performing arts.

For more information about Bush Radio, please see <http://www.bushradio.co.za>

Send CVs to laura@bushradio.co.za

Source: The Drum Beat - 294, 09/04/2005

RESOURCE

FROM : 2005-04-09

Africa: African Information Society Initiative (AISI) Media Awards<http://www.comminit.com/awards2005/awards2005/awards-1116.html>

For African journalists and media institutions that are "promoting journalism which contributes to a better understanding of the information society in Africa." The winning entries will be disseminated internationally and honoured at the 2005 Highway Africa Conference, which will take place in September 2005 in Grahamstown, South Africa. Deadline: July 31 2005/September 30 2005.

Source: Drum Beat, 294, 09/05/2005

RESOURCE

FROM : 2005-04-09

World: Batten Awards for Innovations in Journalism<http://www.comminit.com/awards2005/awards2005/awards-1055.html>

Rewards journalism that uses new information ideas and technologies in innovative ways to involve people actively in critical public issues by showing as well as telling, by providing access to news and information that stirs their imagination and invites participation. There is a USD \$10,000 Grand Prize and \$5,000 in Special Distinction Awards. Deadline: June 9 2005.

Source: Drum Beat, 294, 09/04/2005

RESOURCE

FROM : 2005-04-09

World: A.H. Boerma Award<http://www.comminit.com/awards2005/awards2005/awards-1100.html>

For journalists or groups of journalists from around the world who have helped focus public attention on food security and rural development in developing countries. Winners receive USD \$10,000, a medal inscribed with their name and a personalised handcrafted scroll. Deadline: April 30 2005.

Source: The Drum Beat, 294, 09/04/2005

NEWS

FROM : 2005-04-09

Nigeria: Govt Control On Radio Stations Condemned<http://allafrica.com/stories/200504080216.html>

Stakeholders in the broadcasting industry have condemned federal and state governments' grip on radio stations in the country, describing it as unhealthy for democracy.

The preponderance of government's control, according to them, has prevented over 195,000 communities in the country from participating in governance.

These were views Professor Ralph Akinfeleye of Mass Communication Department, University of Lagos, noting that government's continued hold and monopoly on radio stations has caused a major setback in the broadcasting industry in the country.

His words: "We thank National Broadcasting Commission (NBC) for allowing our Community Radio station 103 FM Radio at University of Lagos. There are more than 20 applications for licences that have not been granted. I know that University of Maiduguri applied and I know that Ahmadu Bello University (ABU) applied and they have not gotten licences. Even for UNILAG, it took 20 years before we got the licence. Professor Alfred Opubor started the process in 1975. But we got the licence in 2004.

"If you padlock the air, you give room to rumour-mongers and the airwaves to no identified

station. Allow community radio stations to fly without collision with each other. Like government did in telecommunications and the airline industry.

"Monopoly of the airwaves by government is not healthy for the industry and the nation. There are 95 radio stations in the country. Federal Radio Corporation of Nigeria (FRCN) has about 37. 36 owned by states. That gives you 73 out of 95. You are left with only 22. Many of the private stations, only four qualify as community stations. These include: UNILAG, Brilla Sports, Atlantic among other. In Accra alone, there are 17 Radio stations and the application is not cumbersome nor does it takes time. We held a conference once and we applied and got a licence with Alex Kwame for a seminar.

Akinfeleye spoke at the national validation seminar on Building Community Radio in Nigeria organised by Institute for Media and Society (IMS), World Association of Community Radio Broadcasters and Panos Institute of West Africa. [continued]

Source: This Day (Lagos), April 7, 2005 - Posted to the web April 8, 2005 and quoted by allAfrica.com

NEWS

FROM : 2005-04-13

Uganda: Unicef Awards FMs

<http://allafrica.com/stories/200504120054.html>

Every second Sunday of December, United Nations International Childrens Educational Fund (UNICEF) marks the International Children's Day of Broadcasting.

Under the theme of Tuning in to Ugandan children, all the six participating FM stations bagged awards. Radio Kitara carried the day with two awards and a cheque worth sh840,000.

Mama FM, Radio Nabweru and Tiger FM scooped two awards each. Radio One, Radio Apac and Kagadi FM also won.

Radio One's Irene Ochwo and Owen Kibenge, ILO FIT- sema programme deputy director, appealed to their counterparts to allow more time for children's programmes.

Source: New Vision (Kampala), April 11, 2005 - Posted to the web April 12, 2005 and quoted by allAfrica.com

ALERT

FROM : 2005-04-13

Niger: Director of Alternative Media Group Released

<http://allafrica.com/stories/200504130700.html> On 7 April 2005, Alternative Media Group director Moussa Tchangari was released from prison. He had been detained since 29 March.

Tchangari's release was one of the conditions set by civil society groups prior to the opening of a dialogue with the government. Prime Minister Hama Amadou had recently offered to open a dialogue with civil society groups, but their leaders insisted on Tchangari's release before they would participate.

BACKGROUND:

On 29 March, Tchangari and four civil society leaders were incarcerated at a prison reserved for criminals, for allegedly "endangering the security of the state". Tchangari was transferred to the Koutoukalé maximum security prison, about 75 kilometres from the capital, Niamey, shortly before his release.

On 6 April, Alternative FM radio station, of which Tchangari is director, was allowed to resume broadcasting. According to MFWA-Niger sources, the day before, a regional tribunal declared the station's closure illegal and ordered its reopening. The station resumed its broadcasts shortly after the police withdrew from its premises. They had been occupying the building since 29 March, when five plainclothes national police officers arrived at Alternative FM and shuttered the station.

Alternative FM broadcasts to Niamey and its surrounding area.

Source: Media Foundation for West Africa (Accra), Press release, April 13, 2005 - Posted to the web April 13, 2005 and quoted by allAfrica.com

RESOURCE

FROM : 2005-04-13

UNICEF Radio - Stories by, with and for Children

<http://radio.oneworld.net/article/frontpage/251/4907> UNICEF Radio, the new global radio service from UNICEF, produced a range of audio programs on rights and well-being of children. Listen to news and in-depth stories from around the world created by, with and for children from UNICEF Radio available on OW Radio site.

Source: OneWorld Radio, 11/04/2005

NEWS**FROM :** 2005-04-15***Togo: Une radio française aux côtés de radio Nana FM pour l'élection présidentielle du 24 avril*****<http://www.cnra.asso.fr>**

Thierry Tchukriel, de Radio R d'Autan (Lavaur, Tarn, France), sera présent aux cotés de l'équipe de radio Nana FM à Lomé à partir du 19 avril et jusqu'au 8 mai, au moment de l'élection présidentielle anticipée organisée le 24 avril 2005 après le décès du président togolais Gnassingbé Eyadéma. Les deux radios sont jumelées depuis 2001, date de la mise en place par le CNRA, avec le soutien du Ministère des affaires étrangères, d'échanges entre radios associatives françaises et radios africaines.

Le CNRA s'était mobilisé en février dernier au moment où Nana FM et plusieurs autres radios et télévisions togolaises se trouvaient entravées dans leur liberté d'informer sur les événements qui ont suivi la mort de Eyadéma.

Dans la suite de cette mobilisation, Thierry Tchukriel remplira une mission d'observation des conditions dans lesquelles les médias togolais auront pu contribuer à la transparence du processus électoral.

Source: CNRA, Communiqué du 15/04/2005. Pour plus d'information: cnra@free.fr

ILLUSTREZ TRRAACE: L'ALBUM PHOTOS DE VOS RADIOS

Avec la mise en ligne du répertoire des radios africaines – plus de 1300 radios aujourd'hui – nous avons ouvert un « album photo » des radios communautaires et associatives (locales et rurales aussi) africaines.

Envoyez-nous des photos de vos stations, de votre équipe, de vos animations. Une autre manière d'échanger entre radioteurs. Envoyez vos photos à editor@mediafrica.net OU postmaster@mediafrica.net N'oubliez pas de mentionner le nom de votre radio, la localité et le pays, et une légende éventuellement. Merci de préciser aussi le nom du photographe pour que nous puissions accorder le crédit photographique et mentionner les informations de droits d'auteur.

THE PICTURES OF YOUR RADIO STATIONS ON TRRAACE

When launching the directory of the radio stations in Africa – more than 1300 today – we open a "photograph album". We call for digital pictures of African community and associative (rural and local too) radio stations. This is another way of sharing experiences among the African broadcasters.

Please send your digital photos to editor@mediafrica.net or postmaster@mediafrica.net Be sure to note the name of your station, the city and the country, and a short caption. Be sure also to note any photographer credit or copyright information, to be included when posted.

QUI SOMMES NOUS ? WHO ARE WE?

TRRAACE is a joint-venture between the following organisations:

Les deux organisations suivantes se sont associées pour créer ce site de ressources pour les radios associatives, locales, rurales et communautaires d'Afrique:

<p>New People Media Centre (NPMC) Kilimani Road 2/205 P.O. Box 21681 Nairobi, KENYA Tel. : +254-2-577 407 and 577 408 Fax : +254-2-567 230 URL: http://www.newpeoplemedia.org</p>	<p>Centre des Médias Communautaires Africains (CEMECA) Association SALAKI BP 210 Dedougou, BURKINA FASO Tel: (00226) 20 52 04 63; (00226) 70 25 36 39; (00226) 70 72 08 43</p>
---	--

Avec le soutien de/ with support from :



Contact :

Pour toute correspondance, envoi des photos de vos stations :
Correspondence, pictures of your radio stations and any query:
editor@mediafrica.net

Si vous désirez continuer à recevoir ce bulletin électronique, merci de vous inscrire
http://www.mediafrica.net/DB/Newsletter_Registration.php
ou envoyer un email à / or send an email to editor@mediafrica.net
Interested to continue to receive this electronic newsletter? Please subscribe

Si vous ne désirez pas recevoir les prochains envois de la lettre électronique de TRRAACE, envoyez un courriel à editor@mediafrica.net avec le message "Désabonnement".

If you are not interested to receive further issues of TRRAACE electronic Newsletter, please send an email to editor@mediafrica.net, with the message "Unsubscribe"